

198194-2026 - Hange

Kreeka – Toiduküpsetusteenused – ΔΙΑΚΗΡΗΞΗ 1/2026

OJ S 57/2026 23/03/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade
Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: ΠΕΔΙΟ ΒΟΛΗΣ ΚΡΗΤΗΣ

E-posti aadress: cpb@namfi.gr

Hankija õiguslik vorm: Keskvalitsusasutus

Hankija tegevus: Riigikaitse

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: ΔΙΑΚΗΡΗΞΗ 1/2026

Kirjeldus: ΠΑΡΟΧΗ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΜΑΓΕΙΡΑ ΣΕΡΒΙΤΟΡΟΥ ΣΤΗ ΛΕΣΧΗ ΠΒΚ "ΑΣΤΕΡΙΑ"

Menetluse tunnus: c13af758-7428-427d-a386-ca7bf73f34be

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 55322000 Toiduküpsetusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 55311000 Piiratud klientuuriga restoranide kelneriteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: ΣΤΕΡΝΕΣ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ

Linn: ΧΑΝΙΑ

Sihtnumber: 731 00

Riik – jaotus (NUTS): Χανιά (EL434)

Riik: Kreeka

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 225 000,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel:

Ainult siseriiklikest õigusaktidest tulenevad kõrvalejätmise alused:

Äritegevus on peatatud:

Pettus:

Maksejõuetus:

Kokkulepe võlausaldajatega:

Korruptsioon:

Usaldusvääruse puudumine riigi julgeolekule avalduvate ohtude välistamiseks:

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatuse nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine:

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot:

Kõrvalejätmise alused seoses maksejõuetusega, huvide konfliktiga või ametialaste käitumisreeglite rikkumisega:

Kõrvalejätmise alused seoses kriminaalasjas tehtud süüdimõistva otsusega:

Kõrvalejätmise alused seoses maksude või sotsiaalkindlustusmaksete tasumisega:

Ettevõtja olukorraga seotud kõrvalejätmise alused:

Rahapesu või terrorismi rahastamine:

Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid:

Ametialaste käitumisreeglite rikkumine kaitsealaste riigihangete valdkonnas:

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine:

Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine:

Maksude tasumise kohustuse rikkumine:

Vara haldab likvideerija:

Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid:

Pankrot:

Töbine ametialane rikkumine:

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt:

Kuritegelikus ühenduses osalemine:

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped:

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised:

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: ΔΙΑΚΗΡΥΞΗ ΜΕ ΑΡΙΘΜΟ 1 /26

Kirjeldus: ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΑΡΟΧΗ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΜΑΓΕΙΡΑ-ΣΕΡΒΙΤΟΡΟΥ ΣΤΗ ΛΕΣΧΗ ΠΒΚ "ΑΣΤΕΡΙΑ

Sisemine tunnus: ΔΙΑΚΗΡΥΞΗ ΜΕ ΑΡΙΘΜΟ 1/26

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 55311000 Piiratud klientuuriga restoranide kelneriteenused

Täiendav liigitus (cpv): 55322000 Toiduküpsetusteenused

Kogus: 7 500

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Χανιά (EL434)

Riik: Kreeka

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 2 Aastad

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 225 000,00 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Η ΣΥΜΒΑΣΗ ΘΑ ΑΝΑΤΕΘΕΙ ΜΕ ΤΟ ΚΡΙΤΗΡΙΟ ΤΗΣ ΠΛΕΟΝ ΣΥΜΦΕΡΟΥΣΑ ΑΠΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΠΟΨΗ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ, ΒΑΣΕΙ ΤΙΜΗΣ Η ΟΠΟΙΑ ΠΡΟΚΥΠΤΕΙ ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΠΡΟΣΦΕΡΟΜΕΝΗ ΓΙΑ ΤΟ 1 ΕΤΟΣ ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΤΗΣ ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΑΣ ΠΑΡΑΤΑΣΗΣ ΕΩΣ 31 ΔΕΚ 27]

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: kreeka keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.namfi.gr/login-page/>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://portal.eprocurement.gov.gr/webcenter/portal/TestPortal>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: kreeka keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 31/03/2026 15:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 1 Aasta

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 02/04/2026 10:00:00 (UTC+03:00) Ida-Euroopa suveaeg

Koht: Όπως προβλέπεται στη Διακήρυξη

Lisateave: Επιτροπή Διαγωνισμού

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Οι οικονομικοί φορείς δεσμεύονται ότι:α) τηρούν και θα εξακολουθήσουν να τηρούν κατά την εκτέλεση της σύμβασης, εφόσον επιλεγούν, τις υποχρεώσεις τους που απορρέουν από τις διατάξεις της περιβαλλοντικής, κοινωνικοασφαλιστικής και εργατικής νομοθεσίας, που έχουν θεσπιστεί με το δίκαιο της Ένωσης, το εθνικό δίκαιο, συλλογικές συμβάσεις ή διεθνείς διατάξεις περιβαλλοντικού, κοινωνικού και εργατικού δικαίου, οι οποίες απαριθμούνται στο Παράρτημα Χ του Προσαρτήματος Α του ν. 4412/2016. Η τήρηση των εν λόγω υποχρεώσεων ελέγχεται και βεβαιώνεται από τα όργανα που επιβλέπουν την εκτέλεση των δημοσίων συμβάσεων και τις αρμόδιες δημόσιες αρχές και υπηρεσίες που ενεργούν εντός των ορίων της ευθύνης και της αρμοδιότητάς τους . β) δεν θα ενεργήσουν αθέμιτα, παράνομα ή καταχρηστικά καθ'όλη τη διάρκεια της διαδικασίας ανάθεσης, αλλά και κατά το στάδιο εκτέλεσης της σύμβασης, εφόσον επιλεγούν.γ) λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα για να διαφυλάξουν την εμπιστευτικότητα των πληροφοριών.

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: ENIAIA APXH ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΣΥΜΒΑΣΕΩΝ

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: 15 ημέρες από την δημοσίευση της προκήρυξης στο ΚΗΜΔΗΣ και 10 ημέρες από την κοινοποίηση της προσβαλλόμενης πράξης στον ενδιαφερόμενο οικονομικό φορέα

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: ΠΕΔΙΟ ΒΟΛΗΣ ΚΡΗΤΗΣ

Registreerimisnumber: 1011.2010000000.0002

Postiaadress: ΠΑΖΙΝΟΣ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ ΧΑΝΙΩΝ

Linn: ΧΑΝΙΑ

Sihtnumber: 73100

Riik – jaotus (NUTS): Χανιά (EL434)

Riik: Kreeka

Kontaktpunkt: Διεύθυνση Προμηθειών & Συμβάσεων ΠΒΚ

E-posti aadress: cpb@namfi.gr

Telefon: +302821026774

Internetiaadress: <https://www.namfi.gr/>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Keskne hankija, kes sõlmib teiste hankijate jaoks ette nähtud ehitustööde, asjade või teenuste riigihankelepinguid või raamlepinguid

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: ENIAIA APXH ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΣΥΜΒΑΣΕΩΝ

Registreerimisnumber: 1000.E00961.0001

Postiaadress: ΘΗΒΩΝ 196-198 (5ος ΟΡΟΦΟΣ)

Linn: ΑΓ. ΙΩΑΝΝΗΣ ΠΕΝΤΗΣ - ΝΙΚΑΙΑ

Sihtnumber: 18233

Riik – jaotus (NUTS): Πειραιάς, Νήσοι (EL307)

Riik: Kreeka

E-posti aadress: grafeiproedrou@aepp-procurement.gr

Telefon: +302132141227

Faks: +302132141227

Internetiaadress: <https://www.aepp-procurement.gr/>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union

Registreerimisnumber: PUBL

Linn: Luxembourg
Sihtnumber: 2417
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetiaadress: <https://op.europa.eu>
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:

106991-2026

Muudatuse peamine põhjus

:

Teave ajakohastatud

Kirjeldus

:

1. Sias gnwρίζουμε ότι, η (β) σχετική διακήρυξη, τροποποιείται όπως πα-ρακάτω: α. Η παρ. 2.2.6 της (β) σχετικής Διακήρυξης: Όσον αφορά στην τεχνική και επαγγελματική ικανότητα για την παρούσα διαδικασία σύναψης σύμβασης, οι συμμετέχοντες οικονομικοί φορείς απαιτείται να διαθέτουν προσωπικό για την υλοποίηση της σύμβασης το οποίο διαθέτει: α. Λευκό ποινικό μητρώο. β. Για τον βασικό Μάγειρα, ο οποίος θα απασχολείται για την κάλυψη των ανα-γκών της τακτικής λειτουργίας της Λέσχης, καθώς και για τον ένα (1) επιπλέον Μά-γειρα, ο οποίος θα απασχολείται επικουρικά, ανάλογα με τις εκάστοτε υπηρεσιακές ανάγκες: (1) Πτυχίο ή δίπλωμα ή απολυτήριο τίτλος ειδικότητας Μαγειρικής Τέχνης ή Τε-χνικός Μαγειρικής Τέχνης ή αντίστοιχο πτυχίο (δημόσιας ή ιδιωτικής σχολής). Ε-ναλλακτικά δίπλωμα ή απολυτήριο τίτλος των παρακάτω σχολικών μονάδων: ΙΕΚ ή Τεχνικού Επαγγελματικού Εκπαιδευτηρίου Α ή Β κύκλου σπουδών ή Ενιαίου Πολυκλαδικού Λυκείου ή Τεχνικού Επαγγελματικού Λυκείου ή Τεχνικής Επαγγελ-ματικής Σχολής δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης ή σχολής μαθητείας του ΟΑΕΔ ή άλ-λος ισότιμος τίτλος σχολικής μονάδας της ημεδαπής ή αλλοδαπής (αναγνωρισμέ-νος στην Ελλάδα). (2) Πενταετή (5), τουλάχιστον, επαγγελματική εμπειρία στην αντίστοιχη ειδικότη-τα, η οποία να αποδεικνύεται με προσκόμιση εγγράφων που τεκμηριώνουν σχέση εξαρτημένης εργασίας ή σύμβαση έργου, στον δημόσιο ή ιδιωτικό τομέα, ή με ά-σκηση επαγγέλματος σε καθήκοντα ή έργα συναφή με το αντικείμενο της ζητούμε-νης ειδικότητας γ. Για τον βασικό σερβιτόρο (για την τακτική λειτουργία της Λέσχης): (1) Ο βασικός σερβιτόρος για την τακτική λειτουργία της Λέσχης να διαθέτει πέντε (5), τουλάχιστον, χρόνια εμπειρία στην ειδικότητα. Όλα τα προηγούμενα να αποδει-κνύονται με έγγραφα σχέσης εργασίας ή σύμβασης έργου ή ασφάλισης στο δημό-σιο ή ιδιωτικό τομέα ή άσκηση επαγγέλματος σε καθήκοντα ή έργα συναφή με το αντικείμενο της ειδικότητας που ζητείται. (2) Να γνωρίζει Αγγλική γλώσσα τουλάχιστον σε επίπεδο B2 διαθέτοντας αντί-στοιχο πτυχίο. Στην περίπτωση ένωσης οικονομικών φορέων, η πλήρωση των παραπάνω ελάχι-στων απαιτήσεων, αρκεί να ικανοποιείται από ένα εκ των μελών της ένωσης. β. Η παρ. 2.2.9.2.B4 Για την απόδειξη της τεχνικής ικανότητας της παραγράφου 2.2.6 οι οικονομικοί φο-ρείς υποβάλουν τα απαιτούμενα δικαιολογητικά για το προσωπικό που θα απα-σχολήσουν κατά τη διάρκεια της σύμβασης, ήτοι: α. Πίνακα βασικού προσωπικού με πλήρη στοιχεία αυτού (ονοματεπώνυμο, όνομα πατρός, αριθμό δελτίου ταυτότητας, διεύθυνση κατοικίας, τηλέφωνο). β. Απόσπασμα ποινικού

μητρώου αυτού. γ. Φωτοαντίγραφα των δελτίων αστυνομικής ταυτότητας, σε ισχύ, του απασχο-λούμενου προσωπικού. δ. Για τον βασικό Μάγειρα, ο οποίος θα απασχολείται για την κάλυψη των ανα-γκών της τακτικής λειτουργίας της Λέσχης καθώς και για τον ένα (1) επιπλέον Μά-γειρα, ο οποίος θα απασχολείται επικουρικά, ανάλογα με τις εκάστοτε υπηρεσιακές ανάγκες: (1) Πτυχίο ή δίπλωμα ή απολυτήριο τίτλος ειδικότητας Μαγειρικής Τέχνης ή Τεχνικός Μαγειρικής Τέχνης ή αντίστοιχο πτυχίο (δημόσιας ή ιδιωτικής σχολής). Εναλλακτικά δίπλωμα ή απολυτήριο τίτλος των παρακάτω σχολικών μονάδων: ΙΕΚ ή Τεχνικού Επαγγελματικού Εκπαιδευτηρίου Α ή Β κύκλου σπουδών ή Ενιαίου Πολυκλαδικού Λυκείου ή Τεχνικού Επαγγελματικού Λυκείου ή Τεχνικής Επαγγελ-ματικής Σχολής δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης ή σχολής μαθητείας του ΟΑΕΔ ή άλ-λος ισότιμος τίτλος σχολικής μονάδας της ημεδαπής ή αλλοδαπής (αναγνωρισμέ-νος στην Ελλάδα). (2) Πενταετή (5), τουλάχιστον, επαγγελματική εμπειρία στην αντίστοιχη ειδικότη-τα, η οποία να αποδεικνύεται με προσκόμιση εγγράφων που τεκμηριώνουν σχέση εξαρτημένης εργασίας ή σύμβαση έργου, στον δημόσιο ή ιδιωτικό τομέα, ή με ά-σκηση επαγγέλματος σε καθήκοντα ή έργα συναφή με το αντικείμενο της ζητούμε-νης ειδικότητας ε. Για τον βασικό σερβιτόρο (για την τακτική λειτουργία της Λέσχης): (1) Ο βασικός σερβιτόρος για την τακτική λειτουργία της Λέσχης να διαθέτει πέ-ντε (5), τουλάχιστον, χρόνια εμπειρία στην ειδικότητα. Όλα τα προηγούμενα να α-ποδεικνύονται με έγγραφα σχέσης εργασίας ή σύμβασης έργου ή ασφάλισης στο δημόσιο ή ιδιωτικό τομέα ή άσκηση επαγγέλματος σε καθήκοντα ή έργα συναφή με το αντικείμενο της ειδικότητας που ζητείται. (2) Να γνωρίζει Αγγλική γλώσσα τουλάχιστον σε επίπεδο B2 διαθέτοντας αντί-στοιχο πτυχίο. γ. Η παρ 1.5 (Προθεσμία παραλαβής προσφορών και διενέρ-γεια διαγωνισμού) “Η καταληκτική ημερομηνία παραλαβής των προσφορών είναι η 31 Μαρ 26 και ώρα 15:00. Η διαδικασία θα διενεργηθεί με χρήση του Εθνικού Συστήματος Ηλεκτρονικών Δη-μόσιων Συμβάσεων (ΕΣΗΔΗΣ) Προμήθειες και Υπηρεσίες του ΟΠΣ ΕΣΗΔΗΣ (Διαδικτυακή Πύλη www.promitheus.gov.gr) <https://portal.eprocurement.gov.gr/> webcenter/portal/TestPortal” δ. Η παρ 3.1.1 (Ηλεκτρονική αποσφράγιση προσφορών) “Το πιστοποιημένο στο ΕΣΗΔΗΣ, για την αποσφράγιση των προσφορών αρμόδιο όργανο της Αναθέτουσας Αρχής, ήτοι η επιτροπή διενέργειας/επιτροπή αξιολόγη-σης, εφεξής Επιτροπή Διαγωνισμού, προβαίνει στην έναρξη της διαδικασίας ηλε-κτρονικής αποσφράγισης των φακέλων των προσφορών, κατά το άρθρο 100 του ν. 4412/2016, ακολουθώντας τα εξής στάδια: Ηλεκτρονική Αποσφράγιση του (υπό) φακέλου «Δικαιολογητικά Συμμετοχής - Τε-χνική Προσφορά» και του (υπό)φακέλου «Οικονομική Προσφορά», την 02 Απρ 26 και ώρα 10:00. ε. Η παρ 2.2.2.1. (Εγγύηση Συμμετοχής) Η εγγύηση συμμετοχής πρέπει να ισχύει τουλάχιστον για τριάντα (30) ημέρες μετά τη λήξη του χρόνου ισχύος της προσφοράς του άρθρου 2.4.5 της παρούσας, ήτοι μέχρι 30 Απρ 27, άλλως η προσφορά απορρίπτεται. Η αναθέτουσα αρχή μπορεί, πριν τη λήξη της προσφοράς, να ζητά από τους προσφέροντες να παρατείνουν, πριν τη λήξη τους, τη διάρκεια ισχύος της προσφοράς και της εγγύησης συμμετο-χής. 2. Η παρούσα τροποποίηση θα αναρτηθεί στην Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ιστοσελίδα του ΠΒΚ, στο ΚΗΜΔΗΣ και στη διαδικτυακή πύ-λη του διαγωνισμού στο ΟΠΣ ΕΣΗΔΗΣ, για την ενημέρωση των ενδιαφερόμενων Οικονομικών Φορέων.

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: a36e6899-7651-41d3-92a6-fd111eb1319f - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 20/03/2026 13:06:15 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: kreeka keel

Teate avaldamise number: 198194-2026

ELT S väljaande number: 57/2026

Avaldamise kuupäev: 23/03/2026